広報 とういん

令和2年 5 2020

No.533

TOIN INFORMATION

寄付していただいた鯉のぼりが今年も
鳥取集落センター横のふれあい広場で元気よく泳いでいます！

内容

特集　当初予算が決まりました……2～5
カメラルポ……6～7
地域の福祉総合相談窓口……8
第2期東員町子ども・子育て支援事業計画策定…9
水道週間・水道料金改定……10～11
図書館だより……12
郷土資料館・スポーツ……13
総合文化センター情報……14
ズームアップおおだい・広報文芸……15
お知らせ……16～18
子育て情報・ふれあい相談……19
わが家の大将・広報カレンダー・
食改のけんこうごちそう……20

令和２年度

当初予算 84億3,200万円(一般会計)

前年度比 4.7%増

令和元年度当初予算（骨格的予算のため6月補正後予算額）と比較すると、3億8,073万円、4.7%の増加となり、会計全体6会計の予算規模では、153億6,496万5千円で、前年度に比べて4億246万7千円、2.7%の増加となりました。

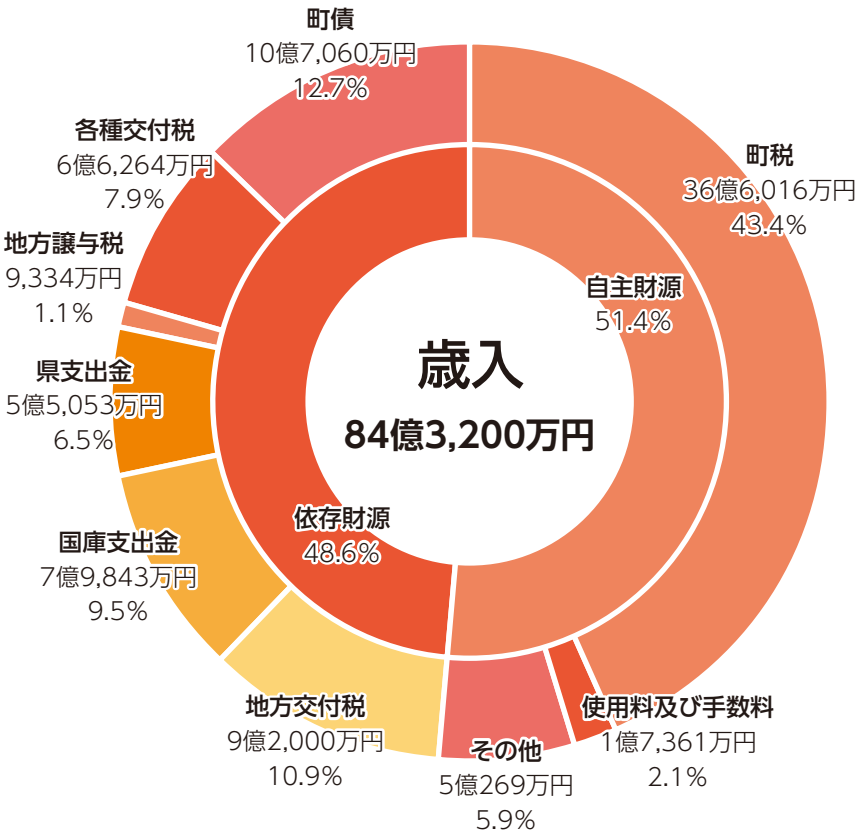
会計別予算

会計区分		令和2年度	令和元年度	増減額	増減率(%)
一般会計		84億3,200万円	80億5,127万円	3億8,073万円	4.7
特別会計	国民健康保険	28億6,280万円	29億3,560万円	▲ 7,280万円	▲2.5
	後期高齢者医療	3億7,240万円	3億10万円	7,230万円	24.1
	介護保険	21億4,790万円	18億4,120万円	3億670万円	16.7
	下水道事業	9億4,430万円	8億4,410万円	1億20万円	11.9
	小計	63億2,740万円	59億2,100万円	4億640万円	6.9
水道事業会計		6億557万円	9億9,023万円	▲ 3億8,466万円	▲38.8
合計		153億6,497万円	149億6,250万円	4億247万円	2.7

※水道事業会計は、収益的支出と資本的支出の合計を記載

歳入

町の収入には、大きく分けて、国・県からの助成などに頼らない町税などの「自主財源」と、さまざまな形で助成、交付される補助金や交付金などの「依存財源」に分かれます。



自主財源では、前年度より町税が増加しています。その要因は、家屋の新増築や設備投資の増加による固定資産税の増収で、町税全体で前年度比3.0%の増を見込んでいます。

繰入金では、一般財源を補うための財政調整基金(貯金)を取り崩します。

依存財源では、地方公共団体の財政状況に応じて交付される地方交付税が、前年度より減少し9億2,000万円となっています。

また、国や金融機関からお金を借りる町債は、10億7,060万円となり、前年度より増加しています。

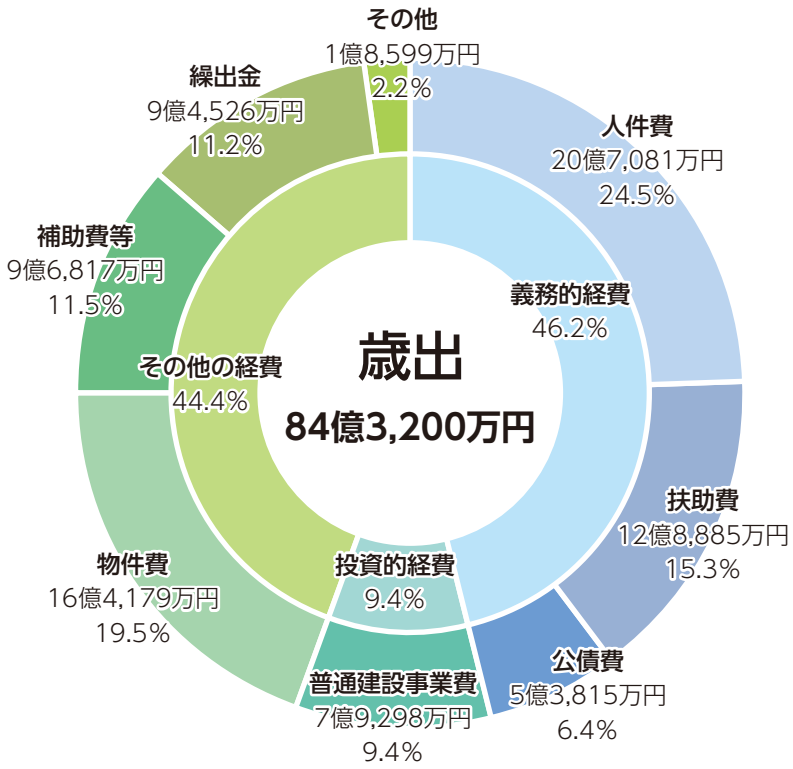
自主財源が多いほど財政が安定し、自主的な事業を行うことができます。

歳出

町の支出は、性質別に見ると、必ず必要となる経費「義務的経費」、道路や建物の建設・改修などに使われる経費「投資的経費」、「その他の経費」に区分されます。

義務的経費となる人件費は、会計年度任用職員制度導入による増加と物件費からの振替により、前年度比で16％増加しています。また投資的経費は、公共施設の老朽化などに伴う工事費などから前年度比で35.7％増加しています。

■性質別構成比



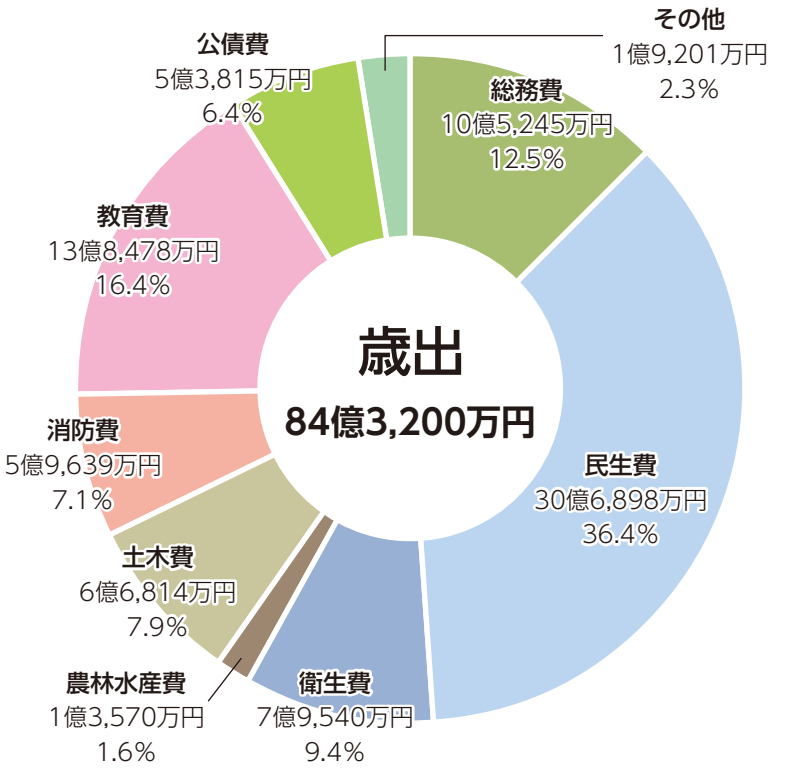
■性質別歳出の種類

義務的経費		
人件費	扶助費	公債費
職員の給料や手当など	児童や高齢者を援助する経費など	借入金の返済に要する費用

投資的経費	その他の経費	
	物件費	補助費等
道路や施設の建設経費や災害復旧費など	備品などの購入経費や委託料、光熱水費など	公益的な事業に対しての補助金や負担金など

その他の経費	
繰出金	その他
一般会計から特別会計に支出するお金	貸付金や出資金など

■目的別構成比



■目的別歳出の種類

総務費	民生費	衛生費
全般的な管理事務や徴税、選挙など	高齢者・障がい者の福祉や子育て支援など	保健衛生やごみ処理など
農林水産費	**土木費**	**消防費**
農業振興や土地改良事業など	道路・公園などの整備や都市計画など	消防団の運営や消防施設整備など
教育費	**公債費**	**その他**
学校教育や文化・スポーツなど	借入金の返済に要する費用	議会費や商工費など

令和２年度

３つの基本方針を軸とした

①まちの形をかえる

■総合計画策定事業　441万円

令和3年度から10年間の町の指針となる計画（第6次総合計画）を策定します。

■地域公共交通計画策定事業　500万円

地域の公共交通の充実に向けて、公共交通実態調査などを行い、地域公共交通計画を策定します。

③未来へ

■子育て支援センター整備事業　4,250万円

現在の三和幼稚園・みなみ保育園にある子育て支援センターを町の中心部であるふれあいセンター内に整備し、子育て支援の環境を充実させます。

■防災無線更新事業　1億1,808万円

設備の老朽化と電波法の改正に伴い、防災行政無線をデジタル化し、多様化・高度化する通信ニーズに対応した設備に更新します。

主な事業

問 財政課 ☎86-2820

予算編成を行いました

②人に優しい地域をつくる

■図書館等照明設備改修事業
8,494万円

図書館、総合体育館、ふれあいセンターの照明を高効率照明であるLEDへ改修し、環境負荷の低減、消費電力の削減を図ります。

■野良猫対策事業（TNR事業）
180万円

飼い主のいない地域猫による生活環境被害を減らすため、地域猫を捕獲、避妊去勢手術をして地域に戻します。

投資する

■最終処分場延命調査事業
428万円

住民が排出するコンクリート片、瓦などを埋め立てる最終処分場が令和10年度前後に満杯となる見通しであることから、延命を図るための調査をします。

■陸上競技場指定管理　500万円

公の施設である陸上競技場をより効果的・効率的に運営するため、令和2年度から指定管理者による運営を導入し、スポーツの推進を図ります。

・TOIN CAMERA REPORT・

カメラルポ

3/29 決意新たに 消防団入退団式

東員町消防団入退団式が保健福祉センターで行われました。今回の式典は、新型コロナウイルス感染症対策のため、規模を大幅に縮小し実施され、退団員と新入団員に団長から辞令が交付されました。

退団員は6人、新入団員は8人で、退団員には感謝状が贈られました。

3/30 休校中の子供たちへ 絵本寄贈

株式会社BRC様から町内の図書館・幼稚園保育園・学童保育所に43種類の絵本150冊を寄贈していただきました。

株式会社BRCの本庄さんは「新型コロナウイルス感染症対策で外出が制限される中、幼稚園保育園・学童保育所で絵本を手に取る機会が増えることや、親子一緒に触れ合う機会を増やしていただけるとうれしいです」と話していました。

農林水産省主催コンクールで生産局長賞受賞！

本町の農福連携事業で活躍中の「就労継続支援A型事業所シグマファームとういん」が、農林水産省主催の令和元年度未来につながる持続可能な農業推進コンクールで、生産局長賞（GAP部門）を受賞されました。

このコンクールは、持続可能な農業の確立を目指し、意欲的に経営や技術の改善などに取り組んでいる農業者などが表彰されるものです。

気持ち新たに！入学式・入園式

４月、町内各校で入学式、各園で入園式が行われ、中学校では229人、小学校では235人が入学、幼稚園保育園では218人が入園し、新しい生活の一歩を踏み出しました。今年は新型コロナウイルス感染症拡大防止のため、さまざまな対策が講じられる中での入学式・入園式でしたが、子どもたちの笑顔いっぱいの姿に元気をもらいました。

4/7 東員第二中学校 入学式

4/7 笹尾西小学校 入学式

4/8 いなべ保育園・稲部幼稚園 入園式

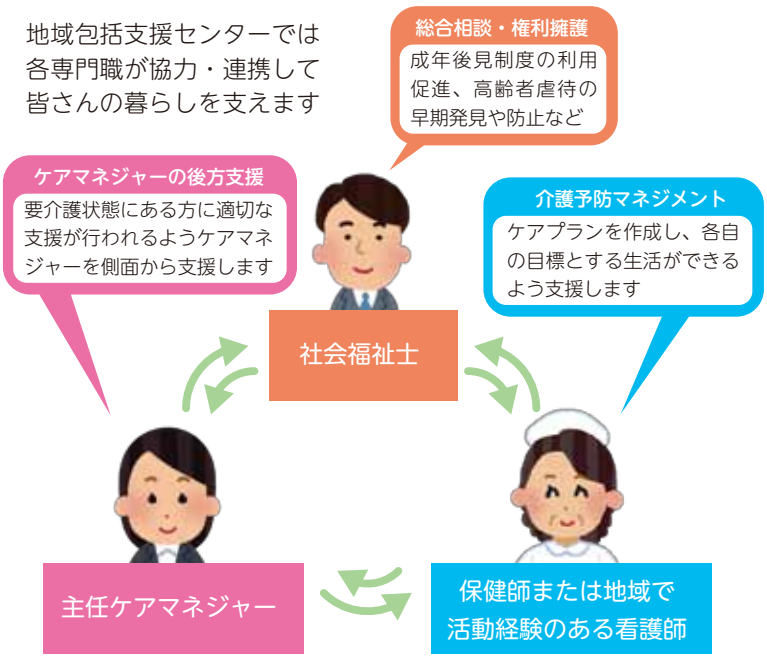
ピックアップ

地域の福祉総合相談窓口

地域包括支援センターにご相談ください

「地域包括支援センター」は高齢者の心身の健康維持、安定した暮らしを地域ぐるみで支えていくための拠点として、皆さんがいつまでも「自分らしい生活」を送れるよう、専門的な知識を持った職員が協力し合い、適切なサービスを提供します。

高齢者の方に限らず、福祉に関するさまざまな相談にワンストップで対応できる「福祉総合相談窓口」としてお気軽にご相談ください。



6月から

機能強化のため、現在役場内に1カ所の地域包括支援センターを2カ所とした上で、担当する地域を区分し、より身近な地域での相談体制拡充と地域の見守り体制を推進します。

●東員町地域包括支援センター

担当地域：神田・稲部・三和地区
場所：東員町役場内（東員町大字山田1600番地）
電話：86-2856　FAX86-7077
運営は「社会福祉法人　東員町社会福祉協議会」が行います。

●東員町第二地域包括支援センター

担当地域：笹尾西・笹尾東・城山地区
場所：笹尾連絡所内（東員町笹尾東2丁目5番4）
電話：76-7771　FAX：76-7772（電話・FAXは6月1日から使用可となります。）
運営は「NPO法人　小規模多機能サービス　宅老所　紫苑」が行います。

お住まいの地域を担当する地域包括支援センターにご相談ください。

問 健康長寿課 ☎86-2823

第2期 東員町子ども・子育て支援事業計画を策定しました

本町では、第１期子ども・子育て支援事業計画の計画期間満了に伴い、近年の社会の情勢や本町の子どもを取り巻く現状、第１期計画の進捗状況を踏まえ、新たな課題への対応や更なる子育て環境の充実を図るため、町子ども・子育て会議や町民の皆さんから意見をいただき、「第２期子ども・子育て支援事業計画」を策定しました。

本計画では、第１期計画に引き続き、子どもの幸せや子どもの最善の利益を第一に考え、次世代育成支援対策地域行動計画の基本理念「安全安心で子育てができるまち」を継承するとともに、子ども・子育て支援法の理念や方向性を踏まえ**『子どもの未来を育むまち　東員』**を基本理念とし、次の５項目について総合的に施策を推進します。

1　妊娠期から子どもを産み、育てる親への支援の充実
2　子育て・子育ちの支援の充実
3　親と子の健康づくりの促進
4　生きる力を育む教育・体験交流の推進
5　子どもの育ちを支える地域環境の整備

未来を築き社会の担い手となる子どもたちが幸せに暮らせるまちづくりを実現していくためには、地域全体で子育て家庭を優しく見守り応援していくことが大切です。今後も皆さんのご協力をよろしくお願いします。

詳細は、４月に自治会を通じて配布しました「第２期東員町子ども・子育て支援事業計画概要版」や役場・笹尾連絡所・町図書館に設置の「第２期東員町子ども・子育て支援事業計画」（冊子）でご覧いただけます。

問 子ども家庭課　児童福祉係 ☎86-2872

水道週間 [6月1日(月)～6月7日(日)]

「飲み水を　未来につなごう　ぼくたちで」

水道週間は、水道についての理解と関心を高め、公衆衛生の向上と生活環境の改善を図るために制定されています。この機会に町の水道事業について考えてみましょう。

■水道事業の現状と課題

近年の水道事業を取り巻く環境は厳しさを増しており、人口減少社会の到来、また節水型機器の普及やライフスタイルの変化などによる水需要の減少傾向に伴い、大幅な収入増が見込めない一方で、老朽化した水道施設の更新や耐震化は急務となっています。

本町では、平成29年度に策定した「東員町水道施設更新計画」に基づき施設更新工事と合わせ災害対策に取り組みます。

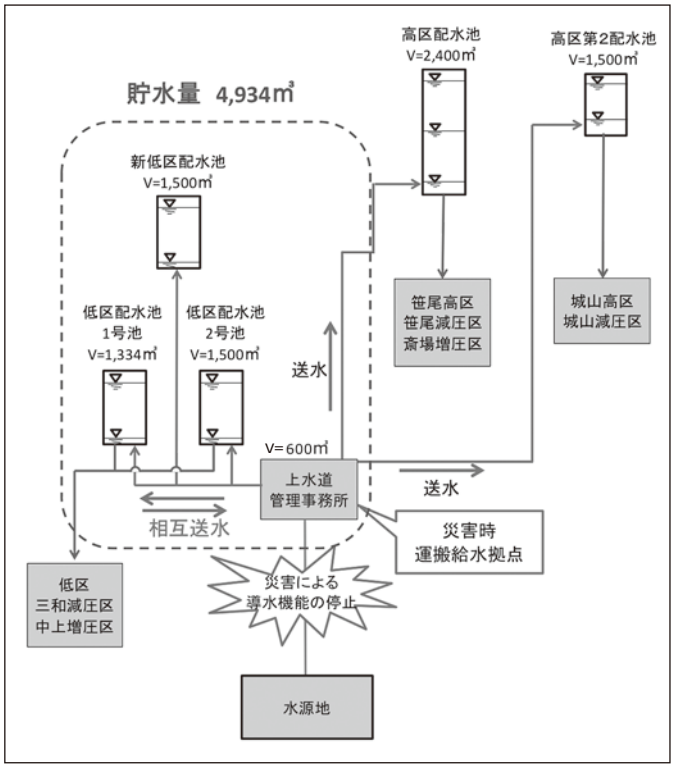
◆平成29年度　災害対策用応急給水施設整備工事

◆平成30年度　第二水源地設備更新

◆令和元年度　第一水源地設備更新・低区配水池増設工事

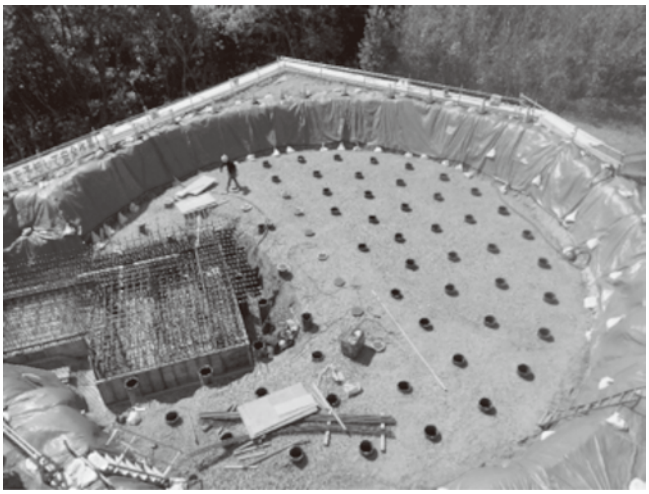
▼ 応急給水装置（上水道管理事務所）

また、低区配水池増設工事は令和3年度まで引き続き実施します。災害時には配水池からの水道水の流出を防ぎ飲料水を確保する目的で緊急遮断弁を設置し、災害時に導水機能が停止した場合には低区配水池から上水道管理事務所へ水を逆送し、運搬給水や他の配水池への融通が可能となります。



▲ 新低区配水池築造による他配水池へのバックアップ（イメージ）

▼ 低区配水池増設箇所（鳥取地内）



■今後の取り組み

引き続き老朽化した水源地や配水池の設備更新、老朽化した水道管の耐震化工事を行います。

令和２年度には、第三水源地の設備更新を実施します。また、上水道管理事務所設備更新の計画を立て、令和３年度から令和５年度にかけて更新工事を行う予定です。

その後、管路更新計画を立て重要な管路から更新を行う予定です。

計画に基づく施設整備事業のため、今後も支出の増加が見込まれており、また水道料金収入の減少が見込まれる中、将来にわたって安定的に事業を継続していくため、本年４月に水道事業開始以来、初めて水道料金の改定を行いました。

水道料金を改定します

５月請求分より、水道事業開始以来、初めての水道料金の改定を行います。

※下水道使用料の変更はありません。

水道料金体系　新旧対照表【２カ月分・税込】

旧料金　（税込）

口径	基本水量	基本料金	従量料金
13mm	20㎥	1,166円	77円
20mm	20㎥	1,870円	77円
25mm	20㎥	2,134円	77円
30mm	20㎥	2,376円	77円
40mm	20㎥	3,520円	77円
50mm	40㎥	7,040円	110円
75mm	40㎥	13,860円	110円
100mm	100㎥	45,100円	110円

新料金（令和２年４月～）　（税込）

口径	基本水量	基本料金	従量料金
13mm	16㎥	1,350円	77円
20mm	16㎥	2,026円	77円
25mm	16㎥	2,631円	77円
30mm	16㎥	4,081円	77円
40mm	16㎥	6,206円	77円
50mm	40㎥	12,795円	115円
75mm	40㎥	23,779円	115円
100mm	100㎥	45,960円	115円

利用者の皆さんには大変なご負担をお願いすることになりますが、安全な水を安定して供給し続けるため、皆さんのご理解をお願いいたします。

※ 詳しくは、町ホームページをご覧ください。

問 上下水道課 ☎86-2812

図書館だより

Toin Library Letter 2020.5

さわやかな季節
旅行もままなりませんが
読書を通じて
想像のつばさを
広げてみましょう！

旅ごはん

著者が魅了されたリトアニアや、欧州各地の料理から身近な日本のお弁当まで、忘れられない味と人々との出会いを綴った人気作家のおいしいエッセイ。

東海の名城を歩く　愛知・三重編

織田・松平・北畠ら、群雄が割拠した往時をしのばせる石垣や曲輪（くるわ）が訪れる者を魅了。愛知・三重の各県から精選した名城を尾張・三河・三重の３地域に分け、豊富な図版を交えながらわかりやすく紹介。

図書館カードを作りませんか？

1．町内・町外（いなべ市・桑名市・木曽岬町・四日市市・菰野町）にお住まいの方
2．町内に通勤・通学されている方
※初めて登録（利用）するときは、住所・氏名を確認できるもの（運転免許証・健康保険証など）が必要です。

1日乗車券で行くおトクな日帰り旅 関西版

おトクに行けて、たっぷり遊べる日帰りコースが満載！
地元の人にも観光の人にも便利な1日乗車券を使って、もっとおトクに旅を楽しもう。

図書館のお休み

新型コロナウイルス感染症拡大防止のため、当面の間、休館とさせていただきます。

読み聞かせ会

※新型コロナウイルス感染症拡大防止のため、5月は中止します。

問 図書館　☎86-2818

郷土資料館を見学してみよう！

～展示品の数々⑬

城山小学校北校舎１階にある、町郷土資料館の展示品をご紹介します。

さて、どちらがわらじ？ぞうり？わかりますか。

＃17 ぞうり

＃18 わらじ

どちらも稲のわらで編んだ履物ですが、違いがあります。ぞうりには鼻緒が付いていますが、わらじには周りに乳（ち）と呼ばれる小さな輪がいくつか編みつけてあり、つま先の部分から２本の長い緒をそれぞれ左右に通してかかとの後ろへもっていき、足首に巻き付けて結び固定して履きます。ぞうりは普段の生活用、わらじは徒歩で長い旅をするときに使われましたが、長持ちしないため途中で新しいものに履きかえる必要があったと言われています。

見学前にご連絡ください

見学は事前申込制です。見学日の5日前までに社会教育課 生涯学習係（総合文化センター事務所内）へご連絡ください。
☎ 86-2816　FAX 86-2854　E メール shakyo@town.toin.lg.jp
※城山小学校には申し込みできません。

Sports 東員町スポーツ協会からのお知らせ

（体育協会・スポ少・とういんフレンドリークラブ）

体育協会 募集

第20回 三重県民ゴルフ 東員地区大会

（東員町体育協会主催　ゴルフ専門部主管　三重県ゴルフ連盟共催）

日　時　8月4日（火）
場　所　桑名カントリー倶楽部
桑名市嘉例川861番地（☎0594-31-5111）
募集人員　一般参加者募集　　64人程度
※自治会対抗戦同時開催
受付日時　6月25日（木）18：00抽選会の開始前まで
※申込多数の場合は抽選
受付場所　総合体育館　第1会議室前
申込方法　所定の申込用紙に必要事項をご記入の上持参ください。
1人1組まで。代理申込可。
注意事項　申込用紙に不備がある場合およびFAXでの申し込みは受け付けません。
詳細はパンフレットをご覧ください。

この大会は、ゴルフ振興基金より助成を受けて運営されます。

とういんフレンドリークラブ 募集

いきいきウォーキング

スローテンポの音楽に合わせ楽しく体を動かし一緒に汗をかきましょう！
体力アップ、筋力アップに効果的です。初めての方でも安心して参加できます。

開催日　月曜日　月4回　11：00～12：00
5月開催　5月11・18・25日・※6月1日（月）
6月開催　6月8・15・22・29日（月）
※6月1日（月）は、5月分として開催します。
7月以降の開催日など詳しくはお問い合わせください。
場　所　武道館
受講料　2,000円/月
※受講には、会員入会が必要となります。
（入会金…年会費400円、スポーツ安全保険料）
定　員　20人
持ち物　シューズ・ヨガマット・飲み物・タオル
申込期間　総合体育館窓口で随時受付中
平日(火曜日を除く)9：00～17：00

問 東員町スポーツ協会事務局(総合体育館内) ☎86-2819

東員町発ミュージカル オーディション開催!!

公演日程　11月21日(土)、11月22日(日)
対 象 者　近隣市町在住または在勤者で高校生以上の方
※練習会場にご自身または保護者などの送迎で通える方
(夜間の練習あり)
募集定員　30 人
申込期限　6月30日(火)
オーディション　7月12日(日)　10：00～
申込方法　応募用紙に必要事項を記入の上、
社会教育課までお申し込みください。
※応募用紙は社会教育課窓口、
町ホームページにあります。

ミュージカル内容

毎年大好評の、一般公募の
地元出演者と、演劇集団ローカル
スーパースターズが繰り広げる
涙と笑いと感動のミュージカル。
“あなた”もミュージカルに参加して
みませんか？熱い気持ちを
持った皆さんのご応募
お待ちしています。

問 社会教育課 生涯学習係　☎86-2816

6月21日開催予定の こども歌舞伎公演 中止のお知らせ

「6月21日開催予定のこども歌舞伎公演」は、新型コロナウイルス感染症拡大防止のため、中止とさせていただきます。公演を楽しみにしていただいている方々のため、公演できるよう協議を重ねてまいりましたが、残念ながらこのような決断をさせていただくこととなりました。

公演を楽しみにお待ちいただいていた皆さんには、深くお詫びを申し上げます。

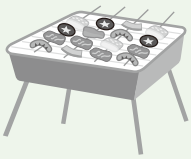
問 社会教育課 生涯学習係　☎86-2816

伸びる芽に　愛としつけの　家庭教室　東員町青少年育成町民会議

奥伊勢フォレストピアからのご案内

ユネスコエコパークの森にある奥伊勢フォレストピア。暖かい日差しの中で新緑あふれる大自然を満喫しませんか。自然を体感できるイベントを紹介します！

●ランチＢＢＱ



開催期間 / 4月26日から5月6日
7月27日から8月31日
開催時間 / 11:30～13:00
13:30～15:00（2部制）
料　　金 / お1人様2,600円（温泉入浴券付）

●魚釣り体験（釣り堀）

開催日 / 11月下旬までの日曜日・祝日・GW・お盆期間
時　間 / 10:00～15:00（受付は14:00まで）
料　金 / 魚１匹300円　竿＆エサ200円
釣り上げた魚はお買い上げいただきます。

●魚つかみどり

【３日前までに要予約、最大40人まで】
開催期間 / 7月から9月
時　　間 / 10:00～15:00（受付は14:00まで）
料　　金 / 魚1kg（約10匹）4,000円
必要に応じた量をご注文ください。

問 奥伊勢フォレストピア ☎0120-017-137
三重県多気郡大台町薗993番地

※新型コロナウイルス感染症の影響に伴い、営業内容を変更させていただく場合があります。

広報文芸

■展・土曜の会

視野せまき母が厨（くりや）に背を曲げて
簾（すだれ）まきつつ作る恵方巻　山田由紀子

横たわるシンピジュームのスケッチに一体化する鉛筆の先　杉本まゆみ

夢に醒め夜の明けゆくを待つ合間
隣の寝息をそっと窺（うかが）う　早川進治

■向山俳句会

春ふかし無住の寺の読教かな　水谷　豊

朝市のあつき甘酒春浅し　中村　隆

名古屋帯解かれしまゝの春の宵　山川千秋

■東員俳句会

休校の児らは縄跳び春の昼　伊藤純子

たんぽぽの和洋見分ける苞（ほう）のはね　藤田一世

ひと鍬（くわ）の土のほぐれや春の雨　太田美千子

■笹百合俳句会

新コロナかかはりもなく花咲けり　大久保峯夫

幾年（いくとせ）の荒れ屋の庭に初音かな　荒木善助

天光のまどろむ如く春の山　山川百放

■しゃくやく俳句会

鎮魂の鐘の音つつむ花ミモザ　荻野恵子

遠き日の麦藁で吹くしやぼん玉　水谷仁士

映るもの触るるものみな春めけり　岡　せい子

お知らせ

※新型コロナウイルス感染症の影響で、イベントなどが中止になる場合があります。

健康・福祉

セット検診を延期します

新型コロナウイルス感染症が拡大している状況をかんがみ、5・6月に予定していたセット検診を、令和3年1月に延期します。

お申込みいただいた方へは、12月に医療機関から案内通知が届く予定です。

問 健康長寿課 健康づくり係 ☎86-2823

予防接種を受けてお子さんを守りましょう!

小学校就学前、小学4・6年生の保護者の方へ

小学6年生のお子さんはDT（ジフテリア・破傷風二種混合）ワクチン、小学4年生のお子さんは日本脳炎2期、幼稚園年長組（小学校就学前）のお子さんはMR2期（麻しん風しん混合）ワクチンの定期接種対象です。対象の方には案内を送付します。

定期接種は無料で接種できる期間が定められています。早めにかかりつけ医などで接種しましょう。

対　象	生年月日
DT	平成20年4月2日生～平成21年4月1日生の方
日本脳炎2期	平成22年4月2日生～平成23年4月1日生の方
MR2期	平成26年4月2日生～平成27年4月1日生の方

問 子ども家庭課 子ども総合相談室 ☎86-2872

成人男性対象

風しん第5期定期接種

平成30年7月以降、風しんが全国的に流行したことを受け、国は緊急風しん対策を行うことを決めました。

風しんの抗体検査の結果、十分な抗体価が無いことが分かった方に対する予防接種（風しん第5期定期接種）で、令和4年3月まで実施します。

★対象者　昭和37年4月2日から昭和54年4月1日までに生まれた男性で、町に住民票がある方

★費用　無料（公的公費負担）

※風しん第5期定期接種を受けるには、風しん抗体検査を受け、十分な抗体価が無いことが判明していることが必要です。

※昭和37年4月2日から昭和47年4月1日生まれの方に、5月以降クーポン券を送付します。クーポン券に同封される案内通知に従って抗体検査を受けてください。

※昭和47年4月2日から昭和54年4月1日生まれの方には、令和元年度に送付済みです。再発行希望の場合は健康長寿課へお問い合わせください。

問 健康長寿課　健康づくり係 ☎86-2823

募集

東員町墓地公園 空き区画を募集します

種別	A区画	B区画
面　積	1.875㎡	4㎡
永代使用料	213,000円	451,000円
管理料（1年）	2,000円	4,000円
公募区画	15区画	11区画

★申込期間

5月8日（金）～6月12日（金）
（受付：平日8：15～17：00）

★申込資格

・町に住所を有する方（外国人の方は、永住権をお持ちの方）
・使用者1人当たり1区画まで（すでに利用されている方や同世帯で利用済みの方は申込不可）

★公開抽選　当選者および場所決定のため公開抽選を行います。

【抽選日】6月25日（木）15：00～

【場所】役場本庁舎1階　第1会議室

※当選された方には1週間以内に通知をお送りします。当選通知発送日から2週間以内に申請がなければ当選を無効とします。

★申込方法　印鑑（スタンプ印不可）を持参のうえ、町民課または笹尾連絡所でお申し込みください。

★公開抽選後に空き区間がある場合のお取り扱い

公開抽選以降、空き区画がある場合は随時先着順で墓地使用許可申請を受け付けます。

問 町民課　戸籍住基係　☎86-2806

※有料広告掲載欄

集団予防接種によりB型肝炎ウイルスに持続感染された方へ 一人で悩まずに無料個別相談会をご利用ください

B型肝炎給付金について 無料個別相談会を行います。

日程・会場
6/11（木） NTNシティホール（桑名市民会館） 3階 第3会議室
6/13（土） 四日市市勤労者・市民交流センター 本館2階　研修室

完全予約制 0120-013-621（ご予約受付時間）平日9:00~18:00
個別面談なので、他の方と顔を合わすことはございません。

対象者 昭和16年7月2日～昭和63年1月27日生まれ ※ご遺族の方も給付金請求できます
給付金 50万円～3,600万円 ※病態に応じて給付金等の内容が異なります
弁護士費用 着手金・相談料 無料 成功報酬制 ※訴訟実費別途

弁護士法人 プレシャス総合法律会計事務所 弁護士 婁庭亨一「あいば こういち」東京弁護士会所属 登録番号35029
東京都新宿区四谷4-3 福屋ビル6-A 【営業時間】平日 9:00～18:00
TEL 03-5363-6333 FAX 03-5363-6334 E-mail:info@precious-law.jp http://precious-law.jp/

無料電話相談も 同時受付中！ お気軽にお電話下さい。

国勢調査の調査員募集!

令和２年国勢調査が10月１日に全国一斉に実施されます。

国勢調査は、国内の人口や世帯の実態を明らかにするため、日本に居住しているすべての人々を対象に行う最も基本的な統計調査です。

町では、この国勢調査にご協力いただける統計調査員を募集しています。

★業務内容　担当調査区内のすべての世帯を訪問し、調査票の配布・回収、調査関係書類の作成など

★任期　８月下旬～11月上旬

★応募条件

①満20歳以上で、調査事務を最後まで遂行できる方

②税務や警察、選挙に直接関係がない方

③秘密を保持できる方

※調査内容や報酬などの詳細については、お問い合わせください。

問 政策課 政策係　☎86-2811

お知らせ

移転のお知らせ

障がいのある方の総合的な相談窓口である「障がい者総合相談支援センターそういん」いなべ・東員分室が、現在のいなべ市役所大安庁舎内から移転します。

★移転先　いなべ市役所員弁庁舎内（いなべ市員弁町笠田新田111番地）

★移転日　５月18日（月）

★電話　0594-49-5315

★FAX　0594-49-5316

★業務時間　9：00～17：00

※電話番号、FAX、業務時間が変更になります。

問 地域福祉課　☎86-2804

軽自動車税（種別割）の納期について

軽自動車税（種別割）の納期限は６月１日（月）です。

役場・連絡所・町が指定する金融機関等およびコンビニエンスストアで納付することができますので、お納め忘れのないようお願いします。

問 税務課 ☎86-2801

５月は自動車税（種別割）の納期です

自動車税（種別割）の納期限は６月１日（月）です。

スマートフォン決済アプリ、クレジットカードなどで納付ができます。納付方法や身体障がい者等の減免制度など詳しい内容については、県ホームページをご覧ください。

問 三重県桑名県税事務所 納税課
☎24-3611・3612

防災行政無線の点検

防災行政無線は、緊急時の災害情報や避難情報をはじめとして、全国瞬時情報システム（Jアラート）によるミサイル発射情報などの国民保護に関する情報、地震発生を事前にお知らせする緊急地震速報など、国から配信される災害情報を放送する重要な設備です。

★日時　６月１日（月）～５日（金）
8：30～17：00の間

※点検に伴い、皆さんがお持ちの防災ラジオにも複数回にわたり音声が流れます。ご迷惑をおかけしますが、ご理解をお願いします。

問 環境防災課 危機管理室
☎86-2824

新型コロナウイルス感染症の拡大防止にご協力をお願いします

町ホームページ

新型コロナウイルス感染症の拡大防止対策として、イベントの中止や延期を決定しています。また、町内の屋内外体育施設利用は当面の間中止とさせていただきます。ご不便をおかけしますが、ご理解・ご協力いただきますようお願いします。

最新情報は、町ホームページに掲載していますので、ご確認ください。

相談窓口

■新型コロナウイルス感染症の一般的な相談
三重県桑名保健所
☎0594-24-3625（毎日9：00～21：00）
三重県庁医療保険部薬務感染症対策課
☎059-224-2339（毎日9：00～21：00）
厚生労働省電話相談窓口
☎0120-565653（毎日9：00～21：00）

■感染の疑いがある場合や風邪のような症状が長引く場合
帰国者・接触者相談センター（三重県桑名保健所）
☎0594-24-3625（毎日9：00～21：00）

Jアラート全国一斉情報伝達試験

地震や武力攻撃などの発生に備え、全国瞬時警報システム（Jアラート）による情報伝達試験を行います。この試験は、防災行政無線を自動起動させ情報を伝達できるかを確認するためのものです。

町でも防災行政無線（防災ラジオを含む）を放送します。当日は火災などとお間違えのないようにお願いします。

★放送日時

①5月20日（水）
②10月7日（水）
③令和3年2月17日（水）
いずれも11：00

問 環境防災課 危機管理室 ☎86-2824

寄付ありがとうございました

社会福祉協議会への寄付

香典からの寄付

長深　水谷　清　様
北大社　石垣真弓　様
六把野新田　片桐義登　様
穴太　佐藤琢哉　様
大木　嶋　正喜　様

福祉事業への寄付

匿名希望 2名様

社会福祉法人いずみへの寄付

一般の寄付

山田　いずみの将来を考える会　様
山田　木曜の会　様

香典からの寄付

穴太　佐藤琢哉　様

町民プール営業中止のお知らせ

昨年9月に町を襲った豪雨による電気系統の故障や水位の異常な低下から、今年度は町民プールの営業を中止とさせていただきます。

ご理解をよろしくお願いします。

問 社会教育課 スポーツ振興係 ☎86-2816

若者の活動を支援します

映画制作、ひばりホールでのイベント企画、町史の勉強会など町内で活動を行う若者を支援します。

★対象　町内在住の方または団体（39歳以下）

★支援内容　補助金上限20万円の支給、町内文化・体育施設の無償提供、広報活動の協力など

★申込方法　申請書（町ホームページからダウンロード可）に記入の上、社会教育課まで提出してください。

★申込期限　5月29日（金）

問 東員町青少年育成町民会議事務局（社会教育課内）☎86-2816

6月1日「人権擁護委員の日」

人権擁護委員が国民の皆さんの相談に応じる存在として各市町村に配置されていることを伝えるとともに、人権尊重の大切さを呼びかける日としています。

問 町民課 町民活動係 ☎86-2806

世界禁煙デー・禁煙週間

喫煙はがん・心疾患・脳血管疾患・慢性閉塞性肺疾患（COPD）などの危険因子であるとともに、糖尿病や歯周病を悪化させるともいわれています。

世界保健機関（WHO）は1989年から毎年5月31日を「世界禁煙デー」と定め、喫煙しないことが一般的な社会習慣となることを目指しています。

また、厚生労働省においても1992年より5月31日から7日間を「禁煙週間」と定め、さまざまなたばこ対策が推進されています。

問 健康長寿課 健康づくり係 ☎86-2823

東員町番組案内 とういんプラムトピックス

ケーブルテレビ12chで放送中！

町のHOTな話題

★時間　7：00～、13：00～、19：00～、22：00～
※毎週金曜日に番組を更新！放送時間は15分

※とういんプラムトピックス・スペシャル番組の詳しい放送内容は、放送番組内、町ホームページでお知らせしています。
※番組は予告なく変更になる場合があります。
※トピックスはインターネットでも！町ホームページ内からプラムトピックスを検索

問 政策課 広報秘書係 ☎86-2862

子ども総合相談室＆子育て支援センター情報

子ども総合相談室

新型コロナウイルス感染症拡大防止のため、次の教室などは中止します。参加予定の方には大変ご迷惑をおかけしますが、ご理解・ご協力をお願いします。

今後の再開については、新型コロナウイルス感染拡大の状況をみてご案内させていただきます。

なお、お子さんの発育・発達や育児などについて、心配なことや相談がありましたら、子ども家庭課 子ども総合相談室までお気軽にご連絡ください。

〈中止する教室など〉

- 育児相談
- 幼児健康診査（1歳6か月児・3歳児）
- マタニティ教室
- 離乳食教室
- ブックスタート教室
- 赤ちゃん訪問（電話で母子の状況をお伺いし、必要な場合のみ訪問させていただきます）

子育て支援センター

イベント名	日　時	場　所
子育て相談（電話相談） 秘密は厳守します。お気軽にご相談ください。 （電話・Eメールでも可）	月～金曜日　8：30～16：30	子育て支援センター

問 子ども家庭課 子ども総合相談室 ☎86-2872　子育て支援センター ☎76-1266 Eメール nakayosi@insurf.ne.jp

ふれあい相談

※新型コロナウイルス感染症の影響で、中止になる場合があります。

相談ごと	日　時	場　所	問い合わせ
出張年金相談 ※完全予約制（1カ月前から申込可） 予約される場合は、年金手帳や年金証書をご準備ください。	5月14日(木)・21日(木)・28日(木) 6月4日(木)・11日(木)・18日(木)・25日(木) 10：00～12：00　13：00～15：00	NTNシティホール (桑名市民会館)	四日市年金事務所 ☎059-353-5515
	5月12日(火)、6月9日(火) 10：00～12：00　13：00～15：00	いなべ市役所 新庁舎	
心配ごと相談・無料弁護士相談 ※要予約 法律に抵触する場合は、相談に応じることができません。	新型コロナウイルス感染症拡大防止のため、5・6月は中止します。		(社福) 東員町社会福祉協議会 ☎76-1560
消費生活相談 ※申込不要	5月 8日(金)、22日(金)　9：00～12：00	保健福祉センター2階 ボランティアルーム	町民課 町民活動係 ☎86-2806
行政相談 ※申込不要	5月25日(月)　9：00～11：30	ふれあいセンター 相談室2	
特設人権相談 ※申込不要	6月 1日(月)　9：00～11：30	ふれあいセンター 相談室1	
北勢地域若者サポートステーション出張相談 ※要予約	6月 3日(水)　10：00～12：00	保健福祉センター2階 ボランティアルーム	北勢地域若者サポートステーション ☎059-359-7280

発行日／令和2年5月1日
発　行／東員町役場
編　集／政策課 広報秘書係
〒511-0295
三重県員弁郡東員町大字山田1600番地
☎(0594)86-2862　FAX(0594)86-2850
Eメール／kouhou@town.toin.lg.jp

スマートフォンなどで「広報とういん」を見ることができるアプリ
マチイロ

町の人口と世帯数　令和2年3月31日現在（　）内前月比
男 12,792人(−25)
女 13,139人(−9)
計 25,931人(−34)
世帯数 9,905世帯(+13)

この広報紙は再生紙を使用しています

UD FONT by MORISAWA

わが家の大将

お子さんの写真を載せてみませんか。
掲載時に就学前のお子さんを対象とします。
なお、ペットの写真も募集しています。
掲載希望の方は、政策課 広報秘書係
（☎86-2862）までお問い合わせください。

安田衣央莉（やすだいおり）ちゃん（10カ月）

今は我慢が多いけど、お外でおもいっきり
遊べる日が必ず戻ってくるよ♥
お家で楽しく過ごそうね（^^）
コロナに負けない満開の笑顔を
いつもありがとう（^^♪

（山田：俊さん・優希さん）

※新型コロナウイルス感染症の影響でイベントなどが中止になる場合があります。

広報カレンダー

日	月	火	水	木	金	土
					5月 1	2
3	4	5	6	7	8 消費生活相談 P19	9
10	11	12 出張年金相談 P19	13	14 出張年金相談 P19	15	16
17	18	19	20 Jアラート全国一斉情報伝達試験 P18	21 出張年金相談 P19	22 消費生活相談 P19	23
24	25 行政相談 P19	26	27	28 出張年金相談 P19	29	30
31	6月 1 防災行政無線点検（〜5日） P17 特設人権相談 P19	2	3 若者サポートステーション出張相談 P19	4 出張年金相談 P19	5	6

今月の納付は
水道料金・下水道使用料（4・5分月分）…… 5月28日
軽自動車税（全期分）…… 6月 1日

・町民カレンダーと併せてご活用ください。広報とういん発行時点での予定ですので、変更になる場合があります。
・カレンダー掲載の行事のお問い合わせは各担当課へお願いします。

食改のけんこうごちそう

今月のごちそう

いばら餅（６個分）

材料（２人分）

A
- 小麦粉……45ｇ
- 上新粉……30ｇ
- 砂糖……3ｇ(小さじ1)
- 塩……少々

熱湯……100ml
こしあん……120ｇ
いばらの葉……６枚

【作り方】

① Aをよく混ぜ、熱湯を少しずつ加えながら箸で混ぜる。熱いので注意しながらよくこね、耳たぶくらいの硬さにまとめて6等分する。
② いばらの葉を洗い、水気をふいておく。
③ こしあんを6等分する。
④ ①の生地に③のあんを包み、いばらの葉の上にのせて蒸し器で10分ほど強火で蒸す。

ポイント　田植えの時期のおやつ。蒸す作業は１度だけなので簡単にできますよ。

エネルギー 88kcal　たんぱく質 3.1g　脂質 0.3ｇ　カルシウム 6.8mg　塩分 0g

提供　東員町食生活改善推進協議会

●広報配布に関するお問い合わせ／株式会社　ミッドハ光　TEL059-394-3475　FAX059-394-3452　受付時間　9:00〜17:00　月曜日〜金曜日
※お問い合わせの場合は名前・住所もお尋ねします。町民サービス向上のため、ご了承ください。